

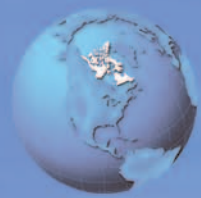


ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
UKIUKTAQTUUP IMANGA  
Arctic Ocean  
océan Arctique

ᑭᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
nunagilauqlutiguᑦ kanataulaqtimmaguᑦ maanna kanatamiungunigaput sivulluittipavut  
FIRST CANADIANS, CANADIENS FIRST  
LES PREMIERS CANADIENS, CANADIENS EN PREMIERS



WWW.ITK.CA



500 km

ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
INUVIALUIT

ᑕᑎᑎᑦ  
NUNAVUT

ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
NUNATSIAVUT

ᑕᑎᑎᑦ  
NUNAVIK



ᑕᑎᑎᑦ  
alaaska  
ALASKA

ᑕᑎᑎᑦ  
juukaan  
YUKON

ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
nunatsiarmi  
NORTHWEST TERRITORIES  
TERRITOIRES DU NORD-OUEST

ᑕᑎᑎᑦ  
KIVALIQ  
Keewatin  
région de Keewatin

ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
TASIJARJUAQ  
Hudson Bay  
baie d'Hudson

ᑕᑎᑎᑦ  
kupaik  
QUÉBEC

ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
niuvaulaan amma laapatuar  
NEWFOUNDLAND AND LABRADOR  
TERRE-NEUVE ET LABRADOR

©2011 Inuit Tapiriit Kanatami. Produced with a grant from Indian and Northern Affairs Canada. Produced with the submission of various individuals of the Inuit community.

ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ ᑕᑎᑎᑦ  
Qajaq Baron (left) and Emily Uluksuvok in Kangiqsualluq (Photo: Melissa Wittmann)  
Qajaq Baron (right) and Emily Uluksuvok in Kangiqsualluq (Nunavut) (Photo: Melissa Wittmann)